

First Session, Forty-fourth Parliament,
70 Elizabeth II, 2021

SENATE OF CANADA

BILL S-204

An Act to amend the Customs Tariff (goods
from Xinjiang)

FIRST READING, NOVEMBER 24, 2021

Première session, quarante-quatrième législature,
70 Elizabeth II, 2021

SÉNAT DU CANADA

PROJET DE LOI S-204

Loi modifiant le Tarif des douanes
(marchandises en provenance du Xinjiang)

PREMIÈRE LECTURE LE 24 NOVEMBRE 2021

THE HONOURABLE SENATOR HOUSAKOS

L'HONORABLE SÉNATEUR HOUSAKOS

SUMMARY

This enactment amends the *Customs Tariff* to prohibit the importation of goods manufactured in the Xinjiang Uyghur Autonomous Region of the People's Republic of China.

SOMMAIRE

Le texte modifie le *Tarif des douanes* afin d'interdire l'importation de marchandises fabriquées dans la Région autonome ouïghoure du Xinjiang de la République populaire de Chine.

BILL S-204

An Act to amend the Customs Tariff (goods from Xinjiang)

PROJET DE LOI S-204

Loi modifiant le Tarif des douanes (marchandises en provenance du Xinjiang)

Preamble

Whereas the Chinese Communist Party is engaged in a series of human rights abuses as part of an ongoing genocide against Uyghur and Turkic Muslims and other ethnic and religious minorities in the Xinjiang Uyghur Autonomous Region of the People's Republic of China;

Whereas these actions have been recognized as a genocide by numerous international bodies and jurisdictions including the United States of America and the United Kingdom;

Whereas the House of Commons has recognized the ongoing human rights abuses committed against Uyghur and Turkic Muslims as genocide;

Whereas the Senate has called for Magnitsky sanctions against officials of the Chinese Communist Party for their involvement in these genocidal actions;

And whereas Canada is a nation built on the rule of law, freedom of religion and the principles of basic human rights;

Now, therefore, Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

Short Title

Short title

1 This Act may be cited as the *Xinjiang Manufactured Goods Importation Prohibition Act*.

Préambule

Attendu :

que le Parti communiste chinois se livre à une série de violations des droits de la personne dans le cadre d'un génocide contre les Ouïghours et les autres musulmans turciques ainsi que d'autres minorités ethniques et religieuses dans la Région autonome ouïghoure du Xinjiang de la République populaire de Chine;

que de nombreux organismes internationaux et États, dont les États-Unis d'Amérique et le Royaume-Uni, ont reconnu que ces actes constituent un génocide;

que la Chambre des communes a reconnu que les violations incessantes des droits de la personne commises à l'endroit des Ouïghours et des autres musulmans turciques constituent un génocide;

que le Sénat a réclamé l'imposition de sanctions au titre de la loi de Magnitski à l'encontre de représentants du Parti communiste chinois pour leur implication dans ces actes génocidaires;

que le Canada est un pays fondé sur la primauté du droit, la liberté de religion et les principes de respect des droits fondamentaux de la personne,

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

Titre abrégé

Titre abrégé

1 *Loi interdisant l'importation de marchandises fabriquées dans le Xinjiang.*

1997, c. 36

Customs Tariff

2 The *Customs Tariff* is amended by adding the following after section 136:

Prohibited imports

136.1 Despite anything in this Act, the importation of goods manufactured or produced wholly or in part in the Xinjiang Uyghur Autonomous Region of the People's Republic of China is prohibited.

Coming into Force

First anniversary of royal assent

3 This Act comes into force on the first anniversary of the day on which it receives royal assent.

1997, ch. 36

Tarif des douanes

2 Le *Tarif des douanes* est modifié par adjonction, après l'article 136, de ce qui suit :

Importation prohibée

136.1 Malgré les autres dispositions de la présente loi, l'importation de marchandises fabriquées ou produites, en tout ou en partie, dans la Région autonome ouïghoure du Xinjiang de la République populaire de Chine est interdite.

Entrée en vigueur

Premier anniversaire de la sanction

3 La présente loi entre en vigueur au premier anniversaire de sa sanction.

EXPLANATORY NOTES

Customs Tariff

Clause 2: New.

NOTES EXPLICATIVES

Tarif des douanes

Article 2 : Nouveau.

